FCCC/SBI/2001/L.10
8 November 2001

ARABIC

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الخامسة عشرة

مراكش، ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر - ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١

البند ٦ (ب) من جدول الأعمال

البلاغات الوطنية الواردة من الأطراف غير المدرجة في

المرفق الأول بالاتفاقية

تقرير فريق الخبراء الاستشاري إلى الهيئتين الفرعيتين

توصية الهيئة الفرعية للتنفيذ

قررت الهيئة الفرعية للتنفيذ، في دورتها الخامسة عشرة، أن توصي مؤتمر الأطراف باعتماد مشروع المقرر

التالي في دورته السابعة:

مشروع المقرر -/م أ-٧

مشروع مقرر بشأن فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية الواردة من الأطراف

غير المدرجة في المرفق الأول و[برامج عمل التكيف الوطنية لأقل البلدان نمواً]

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يشير إلى الأحكام ذات الصلة المنصوص عليها في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير

المناخ، ولا سيما منها ٤-٣، و٤-٧، و١٠-٢ (أ)، و١٢-١، و١٢-٥،

وإذ يشير أيضاً إلى مقرراته بشأن البلاغات الواردة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول بالاتفاقية، ولا سيما منها المقررات ١٠/م-٢، و١١/م-٢، و٢/م-٤، و١٢/م-٤، و٨/م-٥ و[-/م-٧ المتعلق بالفقرتين ٨ و٩ من المادة ٤]،

وإذ يسلم بأن إعداد البلاغات الوطنية عملية متواصلة،

[وإذ يسلم أيضاً باحتياجات ومشاكل أقل البلدان نمواً فيما يتعلق بالتكيف،]

وإذ يعترف بأن تقاسم الخبرات الوطنية ودون الإقليمية والاقليمية هام في عمية تحسين إعداد الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للبلاغات الوطنية [وفي إعداد وتنفيذ برامج عمل التكيف الوطنية من جانب أقل البلدان نمواً]،

وإذ يلاحظ أهمية توفير محفل للأطراف غير المدرجة في المرفق الأول، بما في ذلك أقل البلدان نمواً، لتقاسم الخبرات الوطنية ودون الإقليمية والاقليمية في إعداد البلاغات الوطنية [وبرامج عمل التكيف الوطنية]،

١- يقرر أن يكون هدف فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية الواردة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول بالاتفاقية [وبرامج عمل التكيف الوطنية] تحسين إعداد الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للبلاغات الوطنية، [وبرامج عمل التكيف الوطنية لأقل البلدان نمواً]؛

٢- [يقرر أيضاً أن تكوينه الحالي يجب [توسيعه ليشمل خمسة خبراء من أقل البلدان نمواً وأربعة خبراء إضافيين من الأطراف المدرجة في المرفق الأول]؛

٣- يقرر كذلك أن يقوم فريق الخبراء، إضافة إلى الولاية الواردة في مرفق المقرر ٨/م-٥، بالمهام التالية:

(أ) تحديد وتقييم المشاكل والقيود التي أثرت على إعداد البلاغات الوطنية الأولية من جانب الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول التي لم تكملها بعد، والتقدم بتوصيات تُعرض على نظر الهيئتين الفرعيتين؛

(ب) [إسداء المشورة التقنية بشأن إعداد أقل البلدان نمواً برامج عمل التكيف الوطنية]؛

(ج) الإسهام في مشروع المبادئ التوجيهية المحسّنة لإعداد البلاغات الوطنية للأطراف غير المدرجة في المرفق الأول المشار إليها في الفقرة ١ (ب) من المقرر -/م أ-٧؛

٤- يقرر أن يعقد فريق الخبراء الاستشاري حلقتي تدارس في عام ٢٠٠٢، رهناً بتوافر الأموال، وذلك بهدف تقاسم الخبرات قصد تأمين التغطية الملائمة للمسائل الوارد وصفها في الفقرة ٣ أعلاه؛ ويعيّن الخبراء و/أو أهل الرأي للمشاركة في حلقتي التدارس من قائمة خبراء أمانة اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، مع مراعاة التوازن الجغرافي، ويقتصر عددهم على ٤٠ شخصاً من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول؛

٥- يقرر أيضاً استعراض ولاية واختصاصات فريق الخبراء الاستشاري في الدورة الثامنة لمؤتمر الأطراف.

- - - - -